

9

SISTEMI RAMPANTI

CLIMBING SYSTEMS
SISTEMAS DE TREPADO
SYSTEMES GRIMPANTES



IT - US - EN - ES - FR



9



SISTEMI RAMPANTI

CLIMBING SYSTEMS
SISTEMAS DE TREPADO
SYSTEMES GRIMPANTES

SCREEN

UCB – MENSOLA RAMPANTE UNIVERSALE

UCB - UNIVERSAL CLIMBING BRACKETS
UCB - CONSOLAS DE TREPADO UNIVERSALES
UCB - SYSTÈMES DE COFFRAGE GRIMPANTES UNIVERSELS

FCB – MENSOLA RAMPANTE

FCB - FRAME CLIMBING BRACKET
FCB - MENSULA TREPANTE
FCB - SYSTÈME DE COFFRAGE GRIMPANTES

PIANALI RAMPANTI

RAMPANT PLATFORMS
PLATAFORMAS TREPANTES
PASSERELLES GRIMPANTES



SCREEN





Lo screen combina assieme diversi sistemi rampanti: per combinare assieme una soluzione unica di costruzione. Il sistema può essere utilizzato come una cassaforma rampicante e come protezione durante le fasi di lavoro.

Attraverso le guide, il meccanismo di arrampicata è veloce e sicuro anche nelle condizioni di vento. L'unità può essere movimentata con gru oppure attraverso i pistoni idraulici.

La soluzione combina assieme:

- Sicurezza;
- Flessibilità di montaggio;
- Assemblaggio variabile

La procedura di arrampicata è veloce e sicuro in ogni momento perché l'unità in movimento è sempre connessa alla struttura per mezzo dei binari.

The screen combines several climbing systems together to combine a unique construction solution together. The system can be used as a climbing formwork and as a protection during work phases. Through the rails, the climbing mechanism is fast and safe even in windy conditions. The unit can be moved by crane or by hydraulic pistons.

The solution combines together:

- Security;
- Flexibility of assembly;
- Variable assembly

The climbing procedure is fast and safe at all times because the moving unit is always connected to the structure through the rails.

La pantalla agrupa varios sistemas de escalada para combinar una solución de construcción única.

El sistema se puede utilizar como encofrado trepador y como protección durante las fases de trabajo.

A través de las guías, el mecanismo de escalada es rápido y seguro incluso en condiciones de viento. La unidad se puede mover con grúa o con pistones hidráulicos.

La solución combina a la vez:

- Seguridad;
- Flexibilidad de montaje;
- Montaje variable

El procedimiento de ascenso es rápido y seguro en todo momento porque la unidad móvil siempre está conectada a la estructura por las vías.

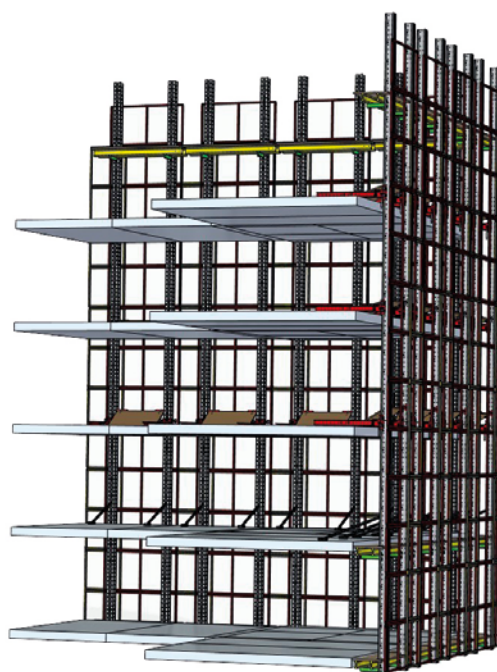
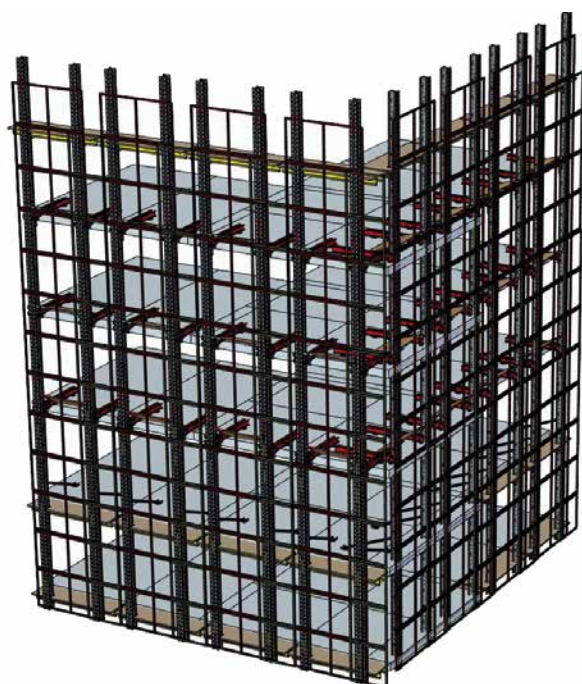
L'écran rassemble plusieurs systèmes d'escalade pour combiner une solution de construction unique. Le système peut être utilisé comme coffrage grim pant et comme protection pendant les phases de travail.

Grâce aux guides, le mécanisme d'escalade est rapide et sûr, même par vent fort. L'unité peut être déplacée par grue ou par pistons hydrauliques.

La solution combine les éléments suivants:

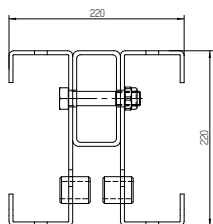
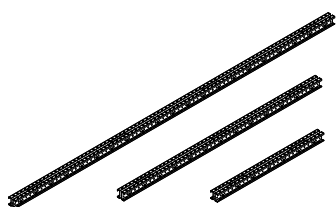
- Sécurité;
- Souplesse d'assemblage;
- Assemblage variable

La procédure d'escalade est rapide et sûre à tout moment, car l'unité en mouvement est toujours reliée à la structure par les pistes.



**TRAVE MULTIFORATA**

MULTI HOLE BEAM
VIGA MULTIFORMADA
POUTRE MULTITROUS



Mis. mm
ft in

Mis
Medida
Dimensions

Cod. N°

Code n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg
lbs

Weight
Peso
Poids

10495

34' 5"

9169000/C

375,40

827.62

6495

21' 3"

9169001/C

235,80

519.85

3495

11' 5"

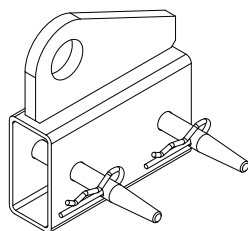
9169002/C

129,50

285.50

STAFFA DI SOLLEVAMENTO

LIFTING BRACKET
SOPORTE DE ELEVACION
SUPPORT DE LEVAGE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

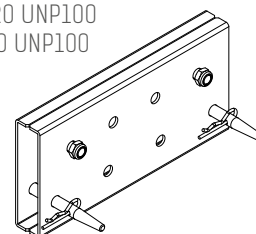
9169003/C

5,00

11.02

STAFFA UNIONE VERTICALE TRAVE 220 UNP100

BRACKET VERTICAL UNION BEAM 220 UNP100
SOPORTE DE UNION VERTICAL PARA VIGA 220 UNP100
GRIFFE ASSEMBLAGE VERTICAL POUTRE 200 UNP100



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

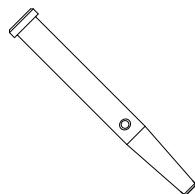
9169004/C

10,30

22.70

SPINA DI COLLEGAMENTO

CONNECTION PLUG
TAPON DE CONEXION
GOUPILLE DE RACCORDEMENT



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

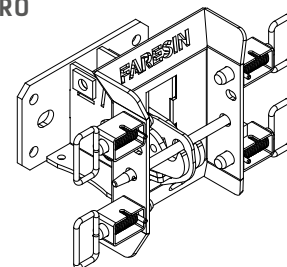
9169005

0,40

0.88

STAFFA DI MOVIMENTAZIONE A MURO

WALL MOUNTING BRACKET
SOPORTE DE MONTAJE DE PARED
SUPPORT DE MONTAGE MURAL



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

9169006/C

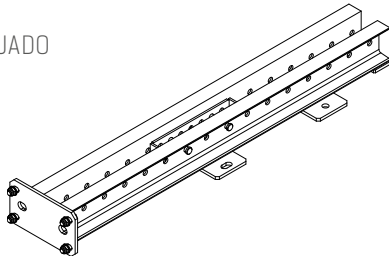
28,00

61.73



STAFFA DI ANCORAGGIO AL SOLAIO

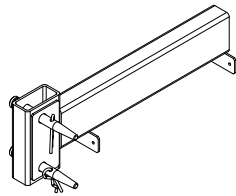
FIXING BRACKET FOR SLAB
SOPORTE DE ANCLAJE PARA FORJADO
SUPPORT ANCRAGE DALLE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169007/C	72,00	158.73
9169112/C	36,25	79.92

STAFFA PEDANA E CHIUSURA INFERIORE

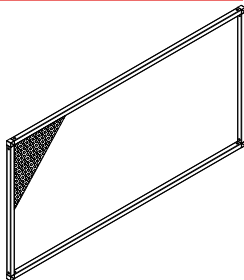
PLATFORM BRACKET AND LOWER CLOSURE
SOPORTE DE PLATAFORMA Y CIERRE INFERIOR
SUPPORT DE PLATE-FORME ET FERMETURE
INFERIEURE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169008/C	9,20	20.28

PANNELLO DI PROTEZIONE

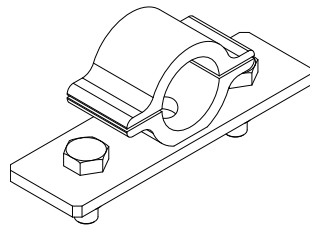
PROTECTION PANEL
PANEL PROTECTOR
PANNEAU DE PROTECTION



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169009/C	35,60	78.50
9169036/C	41,50	91.50

ELEMENTO CONTROVENTATURA

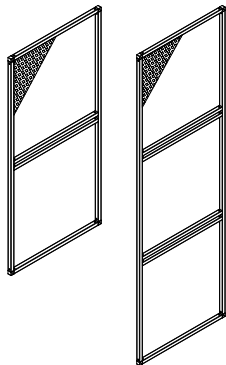
BRACING ELEMENT
ELEMENTO DE DESCUBRIMIENTO
ELEMENT POUR CONTREVENTEMENT



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169011/C	1,70	3.75

PANNELLO TELESCOPICO

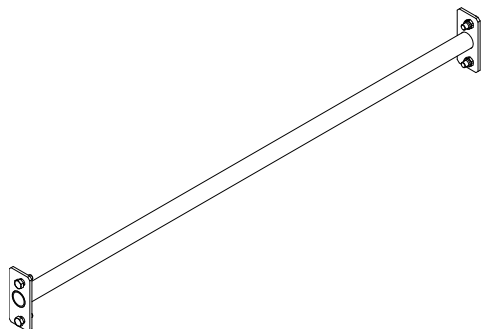
TELESCOPIC PANEL
PANEL TELESCOPICO
PANNEAU TÉLESCOPIQUE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169032/C	55,00	121.30
9169037/C	37,00	81.60

**TUBO DISTANZIATORE**

SPACER TUBE
TUBO ESPACIADOR
TUBE D'ESPACEMENT



* A richiesta diverse misure
* On request different sizes
* A petición diferentes tamaños
* Sur demande différentes tailles

Mis. mm
ft in

Mis
Medida
Dimensions

Cod. N°

Code n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg
lbs

Weight
Peso
Poids

* 1800

5' 10"

9169012/C

7,50

16.54

2300

7' 6"

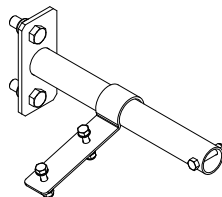
7167321

10,50

23.15

ELEMENTO CHIUSURA SOLAIO RETE

MAIN FIELD CLOSING ELEMENT
ELEMENTO DE CIERRE DEL CAMPO PRINCIPAL
ÉLÉMENT DE FERMETURE DU CHAMP PLANCHER PRINCIPAL



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

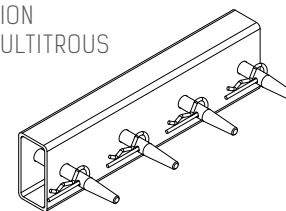
9169013/C

3,00

6.62

ELEMENTO DI UNIONE TRAVE MULTIFORATO

UNION ELEMENT FOR MULTIHOLE BEAM
ELEMENTO DE VIGA MULTIFORMADA DE UNION
ÉLÉMENT DE CONNEXION DE LA POUTRE MULTITROUS



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

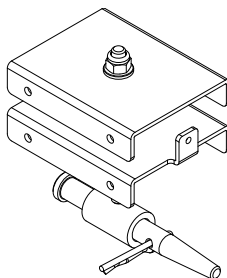
9169014/C

7,30

16.10

STAFFA DI FISSAGGIO TELAIO SU TRAVE

FRAME BRACKET ON BEAM FIXING
SOPORTE DE MARCO EN LA FIJACIÓN DE VIGA
SUPPORT DE FIXATION CADRE SUR LA POUTRE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

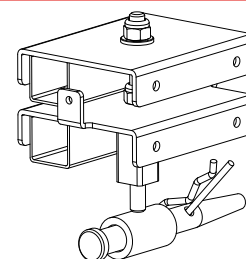
9169015/C

2,40

5.30

STAFFA DI PARTENZA FISSAGGIO TELAIO SU TRAVE

STARTING BRACKET FRAME FASTENING ON BEAM
MARCO DE SOPORTE DE ARRANQUE CON FIJACIÓN EN VIGA
SUPPORT EN TÊTE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

Peso lbs

Weight lbs
Peso lbs
Poids lbs

9169016/C

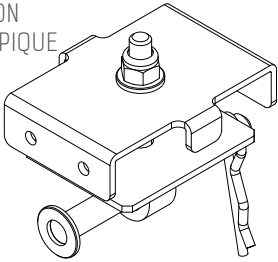
3,00

6.62



STAFFA DI FISSAGGIO TELAIO TELESCOPICO

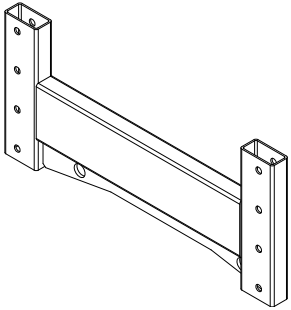
TELESCOPIC FRAME FASTENING BRACKET
MARCO TELESCOPICO SOPORTE DE FIJACION
SUPPORT DE FIXATION DE CADRE TELESCOPIQUE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169017/C	1,00	2.20

STAFFA PIANO CALPESTIO

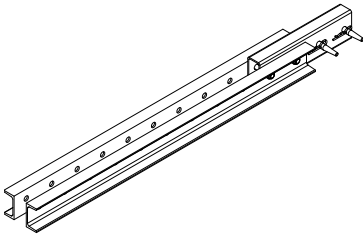
BRACKET FLOORING
PISO DEL SOPORTE
ETRIER DE SUPPORT DE LA BANCHE DE PIETINEMENT



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169018/C	26,20	57.80

PROLUNGA

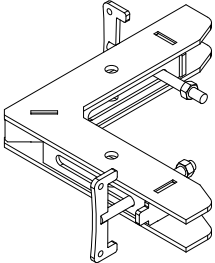
EXTENSION
EXTENSIÓN
RALLONGE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169020/C	35,30	77.80

STAFFA CHIUSURA ANGOLO

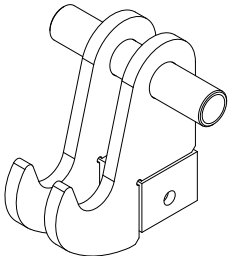
CORNER CLOSING BRACKET
SOPORTE DE CIERRE DE ESQUINA
BRIDE DE FERMETURE ANGLE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169034/C	10,30	22.70

STAFFA CILINDRO

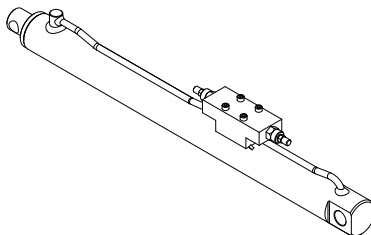
HOOK BRACKET
GANCHO CILINDRICO DE LEVANTAMIENTO
CROCHET DE LEVAGE CYLINDRIQUE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169021/C	3,20	7.06

**PISTONE**

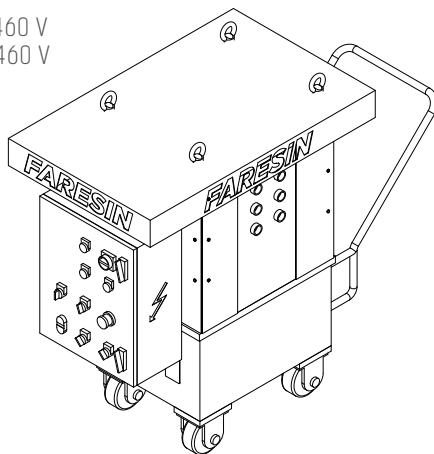
PISTON
PISTON
TIGE POUSSANTE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169022/C	25,00	55.12

CENTRALINA 380-460 V

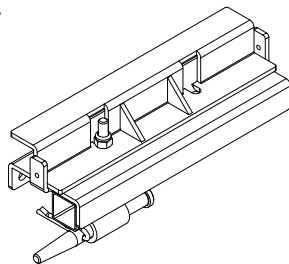
CONTROL UNIT 380-460 V
UNIDAD DE CONTROL 380-460 V
UNITÉ DE COMMANDE 380-460 V



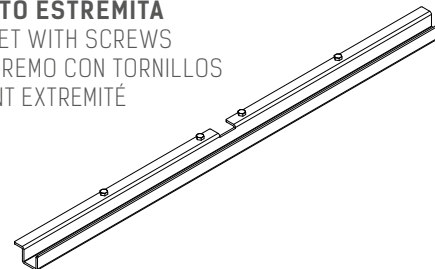
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9168990	120	264.55

STAFFA DI SCORRIMENTO LATERALE

LATERAL SLIDING BRACKET
SOPORTE DESLIZANTE LATERAL
SUPPORT POUR GLISSEMENT LATERAL

**STAFFA DI SCORRIMENTO ESTREMITÀ**

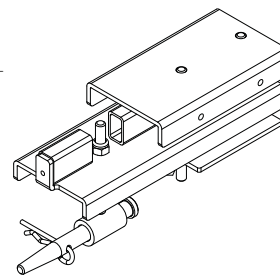
EXTERNAL SLIDING BRACKET WITH SCREWS
SOPORTE DESLIZANTE EXTREMO CON TORNILLOS
SUPPORT POUR GLISSEMENT EXTREMITÉ



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169106/C	7,80	15.43

STAFFA DI SCORRIMENTO CENTRALE

CENTRAL SLIDING BRACKET
SOPORTE DESLIZANTE CENTRAL
SUPPORT POUR GLISSEMENT CENTRAL



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169103/C	6,72	14.81

Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169104/C	6,60	14.55

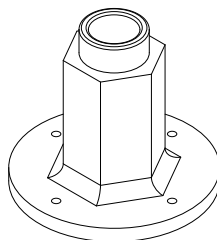


ANCORAGGIO A PERDERE DIW Ø 20

ANCHOR DIW Ø 20 NOT RECOVERABLE

BARRA ROSCADA DIW Ø 20

ANCRE JETABLE DIW Ø 20

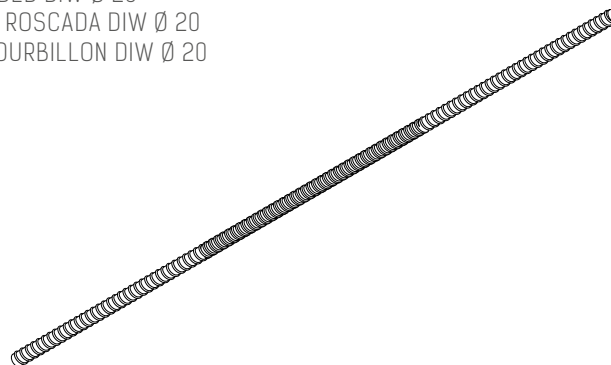


BARRA FILETTATA DIW Ø 20

THREADED DIW Ø 20

BARRA ROSCADA DIW Ø 20

TIGE TOURBILLON DIW Ø 20



Cod. N°	Peso kg lbs
Code n°	Weight
Codigo n°	Peso
Code n°	Poids
7167323	0,85 1.87

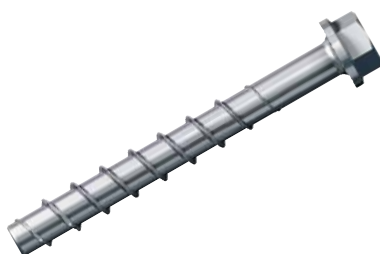
Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
1500 4' 11"	9201500	3,80 8.37

VITE PER CALCESTRUZZO FBSIL 14X150 85/65/35 US

SCREW CONCRETE FBSIL 14X150 85/65/35 US

TORNILLO PARA CONCRETO FBSIL 14X150 85/65/35 US

VIS POUR BETON FBSIL 14X150 85/65/35 US

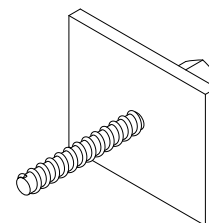


PIASTRA ANCORAGGIO A PERDERE

NON-RECOVERABLE ANCHOR PLATE

PLACA ANCLAJE PERDIDA

PLAQUE D'ANCRAGE NON RÉCUPÉRABLE



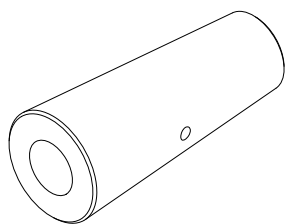
Cod. N°	Peso kg lbs
Code n°	Weight
Codigo n°	Peso
Code n°	Poids
7166645	0,30 0.66

Mis. mm	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
DIW 15 L. 160 DIW 19/32 L. 6"	8168818	1,30 2.87



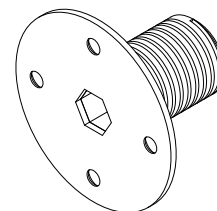
CONO DI AGGANCIO

ATTACHMENT CONE
CONO DE ENGANCHE
CÔNE D'ATTACHE



PIASTRINA DI FISSAGGIO CONO

ATTACHMENT CONE
PLACA DE DE FIJACIÓN CONO
PLAQUETTE DE FIXATION CONE



Mis. mm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
DIW 20/M27 3/4" / 1"	8169265	0,78 1.72

Mis. mm	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
M27 1"	8169264	0,20 0.44





UCB – MENSOLA RAMPANTE UNIVERSALE

UCB - UNIVERSAL CLIMBING BRACKETS

UCB - CONSOLAS DE TREPADO UNIVERSALES

UCB - SYSTÈMES DE COFFRAGE GRIMPANTES UNIVERSELS

14 UCB – MENSOLA RAMPANTE UNIVERSALE

UCB - UNIVERSAL CLIMBING BRACKET

UCB - MENSULA TREPANTE UNIVERSALE

UCB - SYSTÈME DE COFFRAGES GRIMPANTES UNIVERSEL

16 MENSOLA CONTROTERRA

SINGLE SIDE BRACKET

MENSULA PARA COLADA A UNA CARA

SYSTÈME DE COFFRAGES GRIMPANTES REGLABLES

18 MENSOLA DIGA

DAM BRACKET

MENSULA TREPANTE PARA PRESA

SYSTÈME DE COFFRAGES GRIMPANTES POUR BARRAGE





Permettono di sostenere le casseforme FARESin per i getti di ripresa in elevazione. Tali mensole sono fissate alla fase di getto precedente, in cui è preventivamente “annegata” un’apposita piastra. Ultimata la fase di getto, la mensola rampante è imbracata con mezzo di sollevamento idoneo e sollevata fino a raggiungere la posizione per la fase successiva. L’innalzamento della mensola e dei casseri può avvenire contemporaneamente in quanto, tramite il carrello di traslazione, i pannelli sono collegati solidalmente alla mensola. A secondo del caso è fornita con dispositivi di ancoraggio di due diverse misure Ø15 e Ø20. Correlate del relativo sottoponte per la facile estrazione degli attacchi rapidi. Possono essere di tipo fisso o con carrello traslatore, inclinate per dighe.

A differenza delle mensole rampanti, le diga sono idonee anche per i getti monofaccia; quindi concepite per reggere la spinta orizzontale del calcestruzzo. Con la mensola diga si possono realizzare fasi di getto inclinate (sia all’interno che all’esterno) fino a 30°.

Con i telai rampanti regolabili possiamo realizzare mensole fino a 6 metri (19’ 8”) di lunghezza

Accessori di servizio quali scale e botole completano le forniture e consentono di eseguire tutte le fasi di getto in assoluta sicurezza per le maestranze.

Support for the formwork FARESin when during continuous vertical concrete pourings. The brackets are fixed to the previously realized wall in which anchor plates are already positioned. After the concrete is poured and the wall formwork is stripped, the climbing unit – brackets are firmly connected with the formwork – is hooked and lifted to the next pouring position. The formwork can be moved horizontally on the bracket by a carriage, which is firmly connected with the bracket – for striking and setting. Depending on the situation, the anchors will be run in two different sizes DIW Ø15 or Ø20. The corresponding necessary finishing platforms are designed for an easy extraction of the quick fixing elements.

The forms can be mounted either fix or mobile on the bracket as well as inclined to be used at dams. Unlike the brackets for tied wallforms, those brackets that are used for dams are mostly for “single-sided formwork” designed and usable! With these brackets can then formed also sloping walls (interior and exterior) up to 30°. Climbing-moving units can run up to 6 meters (19’ 8”) in width. Service and accessories such as stairs and hatches in complete deliveries allow you to perform all phases of climbing in complete safety for the workers.

Permiten sostener encofrados FARESin para las coladas de reanudación en elevación. Estas mensulas se fijan en la fase de colada precedente, en la cual previamente se “embebíó” una forjado. Acabada la fase de colada, la consola rampante se embraga con un medio de levantamiento adecuado y se levanta hasta alcanzar la posición para la fase sucesiva. El levantamiento de la plataforma y de los encofrados puede tener lugar contemporáneamente en cuanto, a través de la vagoneta de desplazamiento, los paneles están unidos entre sí a la consola. Según las diferentes situaciones se abastece con dispositivos de anclaje con dos diferentes medidas Ø15 y Ø20 dotados del relativo puente inferior para facilitar la extracción de las juntas rápidas.

Pueden ser de tipo fijo o con vagoneta de desplazamiento o inclinadas para presas. A diferencia de las plataformas rampantes rampantes, aquellas utilizadas para presas son idóneas también para coladas mono-cara, por lo tanto ideadas para soportar el empuje horizontal del hormigón. Con la plataforma se pueden realizar fases de colada inclinadas (ya sea desde el interior que desde el exterior) hasta 30°.

Con los bastidores rampantes regulables podemos realizar plataformas hasta de 6 metros (19’ 8”) de largo.

Accesorios de servicio cuales escaleras y trampillas completan el abastecimiento y permiten de efectuar todas las fases de colada en absoluta seguridad para los trabajadores.

Les consoles grimpantes permettent de soutenir les coffrages FARESin pour les levées de bétonnage. Ces consoles sont fixées dans la phase de coulée précédente, pendant laquelle c’est une plaque ad hoc qui est préalablement « noyée ». Une fois achevée la phase de coulée, la console grimpante est élinguée par un moyen d’élévation adapté et levée jusqu’à atteindre la bonne position pour la phase suivante. L’élévation des consoles et des coffrages peut se dérouler en même temps car, par le biais du chariot de transfert, les panneaux sont reliés solidement à la console. Selon le cas, la console est dotée de dispositifs d’ancrage de deux mesures différentes (Ø15 et Ø20) et équipée d’un plancher de protection visant à faciliter l’extraction des attaches rapides.

Les consoles peuvent être de type fixe, dotées de chariot de transfert ou inclinées pour les barrages. Contrairement aux consoles grimpantes, celles pour barrage sont aussi indiquées pour des coulées sur un seul côté, et sont donc conçues pour soutenir la poussée horizontale du béton armé. La console pour barrage permet de réaliser des phases de coulée inclinées (aussi bien à l’intérieur qu’à l’extérieur) jusqu’à 30°.

Grâce aux châssis grimpants réglables, il est possible de fabriquer des consoles d’une longueur jusqu’à 6 mètres (19’ 8”).

Des accessoires de service tels que les boîtes et les trappes complètent les fournitures et permettent aux ouvriers de réaliser toutes les phases de coulée en toute sécurité.

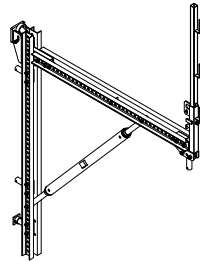


ANCORAGGIO Ø15

ANCHORING Ø15 | ANCLAJE Ø15 | ANCRAGE Ø15

COMPLESSIVO MENSOLA REGOLABILE

ADJUSTABLE CLIMBING BRACKET
CONJUNTO DE SOPORTE AJUSTABLE
ENSEMBLE CONSOLE REGLABLE



* Predisposta per trolley
* Prepared for trolley
* Preparado para trolley
* Predisposée pour Trolley

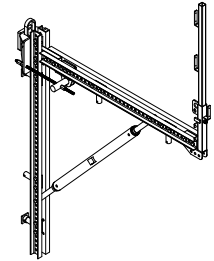
Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
* 8169158	164,00
7165599	160,00

ANCORAGGIO Ø20

ANCHORING Ø20 | ANCLAJE Ø20 | ANCRAGE Ø20

COMPLESSIVO MENSOLA REGOLABILE

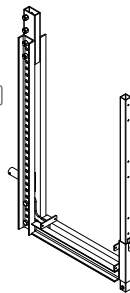
ADJUSTABLE CLIMBING BRACKET
CONJUNTO DE SOPORTE AJUSTABLE
ENSEMBLE CONSOLE REGLABLE



Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
8169307	210,00

MENSOLA SOTTOPONTE L:1000 (3' 3")

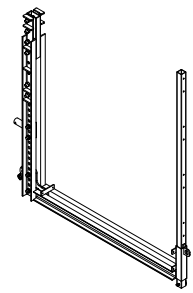
TRAILING WORK PLATFORM BRACKET L:1000 (3' 3")
PLATAFORMA SUPLEMENTARIA L:1000 (3' 3")
CONSOLE PLATEFORME DE PROTECTION L:1000 (3' 3")



Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
8169163	64,00

MENSOLA SOTTOPONTE L:1500 H:3000 (L: 4' 11" H:9' 10")

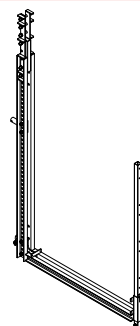
TRAILING WORK PLATFORM
PLATAFORMA SUPLEMENTARIA L:1500 H:3000
(L: 4' 11" H:9' 10")
CONSOLE PLATEFORME DE PROTECTION L:1500
H:3000 (L: 4' 11" H:9' 10")



Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
8168150/C	90,00

MENSOLA SOTTOPONTE L:1500 H:4500 (L: 4' 11" H: 14' 9")

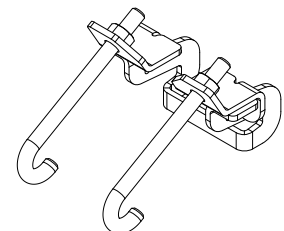
TRAILING WORK PLATFORM
PLATAFORMA SUPLEMENTARIA L:1500 H:4500
(L: 4' 11" H: 14' 9")
CONSOLE PLATEFORME DE PROTECTION L:1500
H:4500 (L: 4' 11" H: 14' 9")



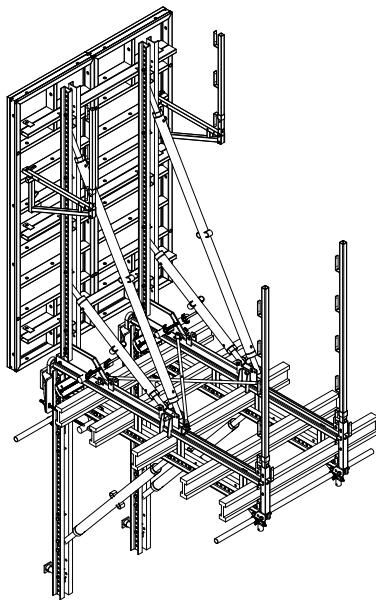
Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
8168149/C	113,00

MORSETTO FISSAGGIO TRAVI IN LEGNO E COMPLESSIVO TRAVE FORATA

FIXING CLAMP FOR WOOD BEAMS AND
STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY
MORDAZA DE FIJACIÓN PARA VIGAS EN
MADERA Y CONJUNTO VIGA PERFORADA
GRIFFE DE FIXATION POUR POUTRES
EN BOIS ET SYSTEME POUR POUTRE
PERFOREE

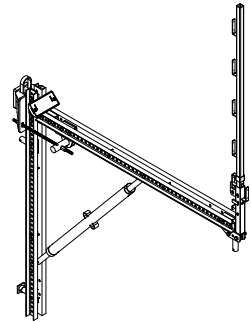


Cod. N°	Peso kg
Cod. n°	Weight kg
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
8169102	0,60



MENSOLA RAMPANTE 2500X2500

CLIMBING BRACKET 2500X2500
MENSULA TREPANTE 2500X2500
CONSOLE GRIMPANTE 2500X2500



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

9169400

Peso kg

Weight kg

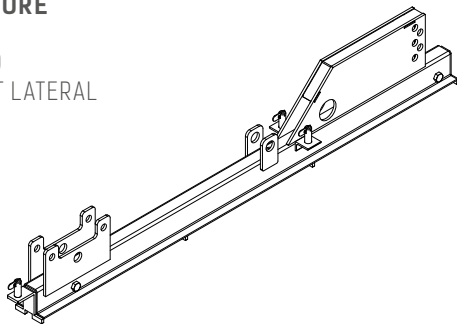
Peso kg

Poids kg

236,52

CARRELLO TRASLATORE

TRANSLATION TROLLEY
CARRETA DE TRASLADO
CHARIOT DEPLACEMENT LATERAL



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

9169402

Peso kg

Weight kg

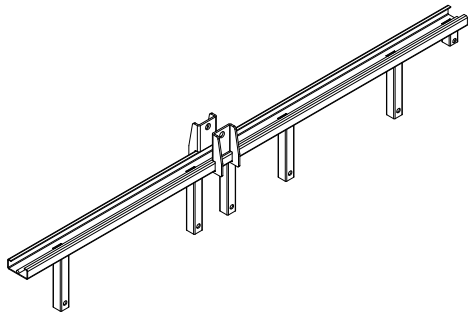
Peso kg

Poids kg

31,00

BINARIO

TRACK
PISTA
VOIE



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

9169401

Peso kg

Weight kg

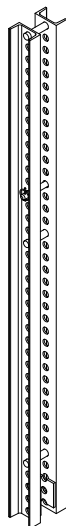
Peso kg

Poids kg

37,44

TRAVE ATTACCO PANNELLI (MENSOLA TROLLEY)

ANCHORING PANELS BEAM (TROLLEY BRACKET)
VIGAS DE FIJACION PARA PANELES
POUTRE DE FIXATION PANNEAUX (CONSOLE TROLLEY)



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

8169184

Peso kg

Weight kg

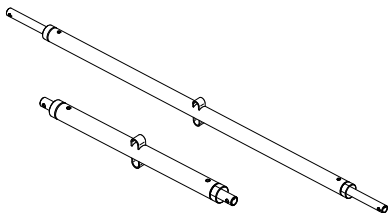
Peso kg

Poids kg

62,40

PUNTONI DI PORTATA

TRACK
PISTA
VOIE



Mis. mm

Mis

Medida

Dimensions

L=1250 – 1850 mm

L=2550 – 3150 mm

Cod. N°

Code n°

Codigo n°

Code n°

8169003

7162083

Peso kg

Weight

Peso

Poids

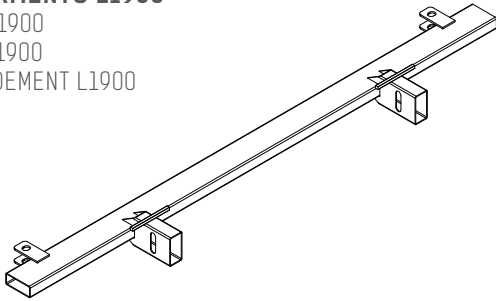
22,00

34,00



TRAVE DI COLLEGAMENTO L1900

CONNECTING BEAM L1900
VIGA DE CONEXIÓN L1900
POUTRE DE RACCORDEMENT L1900



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

9169403

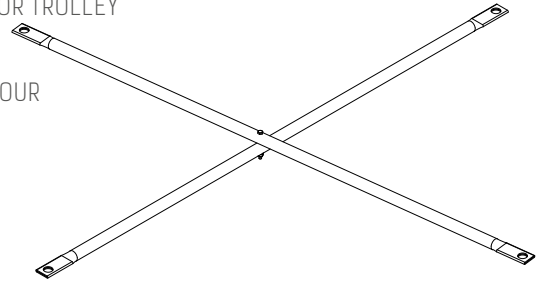
Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

14,64

CROCE DI BASE PER CARRELLO

BASIC CROSSO FOR TROLLEY
CRÚZ BASICA
PARA CARRO
CROIX DE BASE POUR
CHARIOT



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

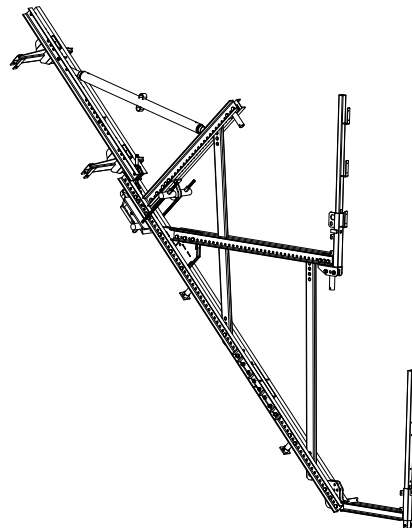
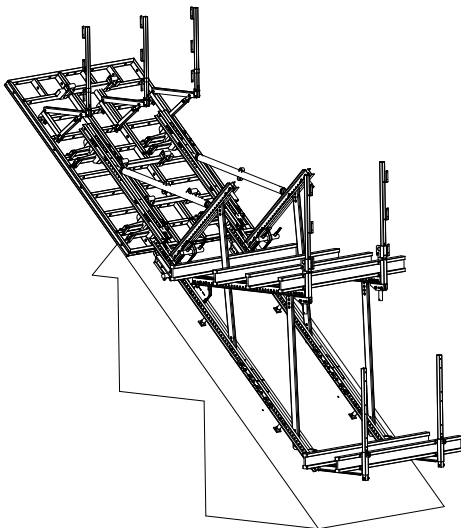
9169513/C

Peso kg

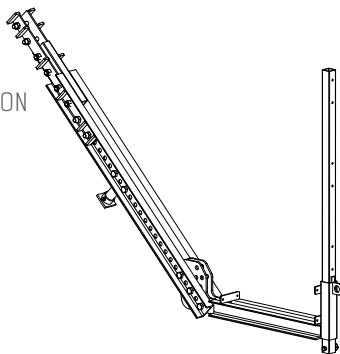
Weight kg
Peso kg
Poids kg

4,53

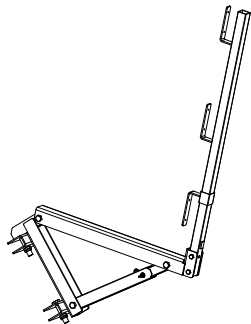




MENSOLA SOTTOPONTE
TRAILING WORK PLATFORM BRACKET
PLATAFORMA SUPLEMENTARIA
CONSOLE PLATEFORME DE PROTECTION



MENSOLA DI SERVIZIO REGOLABILE
ADJUSTABLE SERVICE CONSOLE
CONSOLA DE SERVICIO AJUSTABLE
CONSOLE DE SERVICE REGLABLE



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

9169244/C

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

81,50

Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

9169245/C

Peso kg

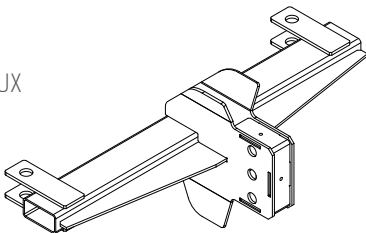
Weight kg

Peso kg

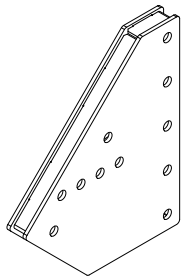
Poids kg

22,00

STAFFA FISSA PANNELLI
PANELS FIXED STIRRUP
ESTRIBO FIJO PANELES
GRIFFE DE FIXATION PANNEAUX



STAFFA FISSAGGIO PIANO CALPESTIO
WORKING PLANE FIXED STIRRUP
ESTRIBO DE FIJACION AL PISO DE SERVICIO
GRIFFE DE FIXATION BANQUE DE PIETINEMENT



Cod. N°

Cod. n°

Peso n°

Code n°

8169329

Peso kg

Weight kg

Peso kg

Poids kg

12,00

Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

8169330

Peso kg

Weight kg

Peso kg

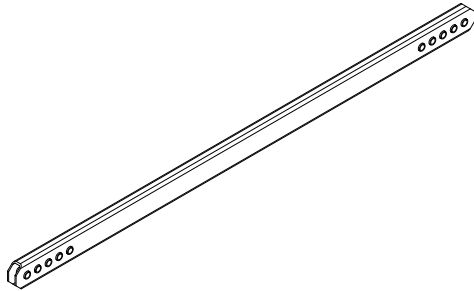
Poids kg

18,00



PUNTONE FISSO

FIXED STRUT
PUNTAL FIJADO
PUNTONE FIXE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

9169246

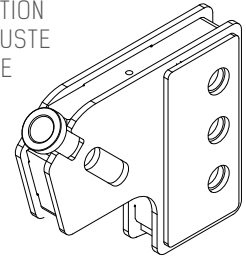
Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

21,00

STAFFA ANCORAGGIO PANNELLI CON REGOLAZIONE

PANELS ANCHORING STIRRUP WITH REGULATION
SOPORTE DE ANCLAJE PANELES CON EL AJUSTE
BRIDE D'ANCRAGE PANNEAUX AVEC REGLAGE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

8169331

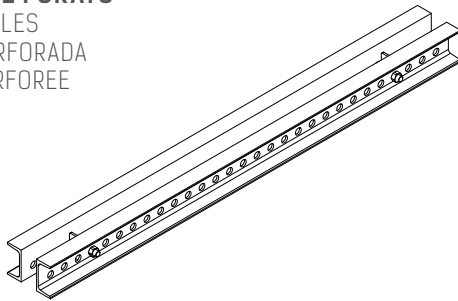
Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

5,50

COMPLESSIVO TRAVE FORATO

STEEL GIRDER WITH HOLES
CONJUNTO DE VIGA PERFORADA
ENSEMBLE POUTRE PERFOREE



Cod. N°

Cod. n°
Codigo n°
Code n°

9169247

Peso kg

Weight kg
Peso kg
Poids kg

31,50









FCB – MENSOLA RAMPANTE

FCB – FRAME CLIMBING BRACKET

FCB – MENSULA TREPANTE

FCB – SYSTÈME DE COFFRAGE GRIMPANTES

24 FCB – MENSOLA RAMPANTE

FCB – FRAME CLIMBING BRACKET

FCB – MENSULA TREPANTE

FCB – SYSTÈME DE COFFRAGES GRIMPANTES

26 ANCORAGGI PER MENSOLE

ANCHORING ELEMENTS FOR CONSOLES

FIJADORES PARA MÉNSULAS

ANCRAGES POUR CONSOLES

31 ACCESSORI IDRAULICI PER MENSOLA RAMPANTE

HYDRAULIC ACCESSORIES FOR CLIMBING BRACKET

ACCESORIOS HIDRÁULICOS PARA MÉNSULA TREPADORA

ACCESSOIRES HYDRAULIQUES POUR CONSOLE GRIMPANTE





Il Sistema di mensola FCB consente cicli di lavoro regolari su **costruzioni alte**. Il sistema, estremamente **facile da montare**, può essere adattato a diversi tipi di esigenze.

Una delle caratteristiche chiave del sistema è che essendo **composto di un telaio fisso senza necessità di assemblaggio**, il sistema mensola FCB permette un montaggio e smontaggio **rapido** in quando si hanno pochi componenti da assemblare. Inoltre, permette una notevole **riduzione dei tempi di intervento della gru** grazie al rapido movimento dell'intero blocco.

CARATTERISTICHE TECNICHE

- **Elevata capacità di carico** (50kN per staffa);
- Possibilità di realizzare altezze di casseforme **fino a 6,0 m**;
- Cassaforma retrattile fino a 85 cm grazie al **sistema trolley** installato nella mensola;
- Completa **sicurezza** in tutte le fasi di lavoro grazie al parapetto e sottoponte predisposti;
- Ampia piattaforma di lavoro di 2,40 m.

AREE DI APPLICAZIONE

Il nuovo sistema è più adatto per i cantieri dove è necessario sollevare la cassaforma in diverse sezioni di getto, ad esempio **Costruzioni civili e industriali, Pali, Silos, ecc.**

The FCB Bracket System enables regular work cycles on **high constructions**. The system is extremely **easy to assemble** and can be adapted to different types of requirements.

One of the key features of the system is that due to the fact that it consists of a **fixed frame with no assembly required**, the FCB Bracket System allows for **quick assembly and disassembly** when there are few components to assemble. In addition, it allows a significant **reduction in crane intervention time** due to the rapid movement of the entire block.

TECHNICAL FEATURES

- **High load capacity** (50kN per bracket);
- Formwork heights **of up to 6.0 m possible**;
- Retractable formwork up to 85 cm thanks to the **trolley system** installed in the bracket;
- Complete **safety** in all work phases thanks to the guardrail and under-bridge provided;
- Large working platform of 2.40 m.

APPLICATION AREAS

The new system is most suitable for construction sites where it is necessary to lift the formwork in different casting sections, e.g. **civil and industrial construction, piles, silos, etc.**

El sistema de ménsula FCB permite ciclos de trabajo regulares en **construcciones altas**.

El sistema, **extremadamente fácil de montar**, puede adaptarse a diferentes tipos de necesidades.

Una de las características clave del sistema es que, al estar **compuesto por un marco fijo sin necesidad de ensamblaje**, el sistema de ménsula FCB permite un montaje y desmontaje **rápido**, ya que tiene pocos componentes que ensamblar. Además, permite una notable **reducción de los tiempos de intervención de la grúa** gracias al rápido movimiento de todo el bloque.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- **Alta capacidad de carga** (50 kN por soporte);
- Posibilidad de realizar alturas de encofrados de **hasta 6,0 m**;
- Encofrado retráctil hasta 85 cm gracias al **sistema trolley** instalado en la ménsula;
- Completa **seguridad** en todas las fases de trabajo gracias a la barandilla y al andamiaje previstos;
- Amplia plataforma de trabajo de 2,40 m.

ÁREAS DE APLICACIÓN

El nuevo sistema es más adecuado para los sitios de construcción donde es necesario levantar el encofrado en diferentes secciones de vertido, por ejemplo, **Construcciones civiles e industriales, Pilas, Silos, etc.**

Le système de console FCB permet des cycles de travail réguliers sur des constructions élevées.

Le système, **extrêmement facile à monter**, peut être adapté à différents types de besoins.

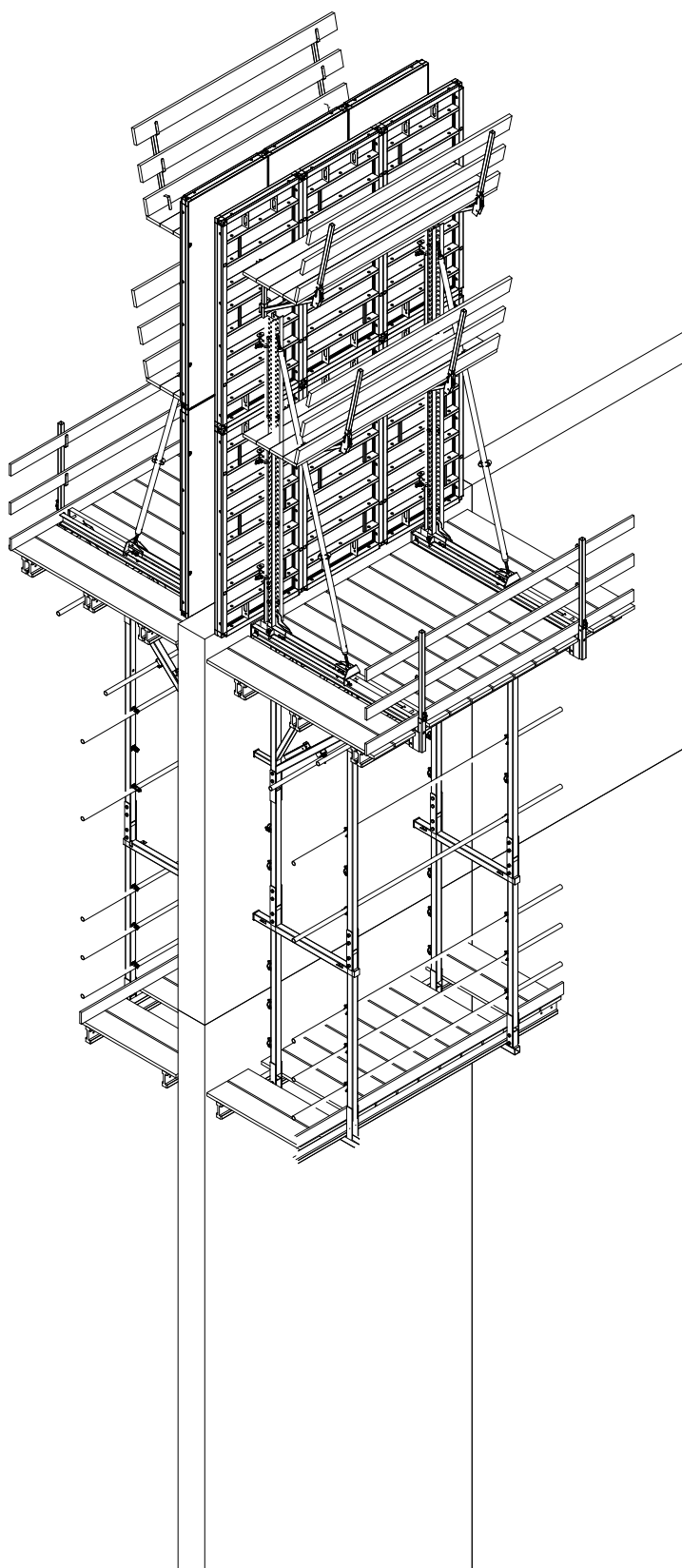
L'une des caractéristiques clés du système est que, étant **composé d'un cadre fixe sans assemblage** nécessaire, le système de console FCB permet un montage et un démontage rapides, car il comporte peu de composants à assembler. De plus, il permet une **réduction importante des temps d'intervention de la grue** grâce au mouvement rapide de l'ensemble du bloc.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- **Haute capacité de charge** (50 kN par support) ;
- Possibilité de réaliser des hauteurs de coffrage **jusqu'à 6,0 m** ;
- Coffrage rétractable jusqu'à 85 cm grâce au **système trolley** installé dans la console ;
- **Sécurité** totale à toutes les étapes de travail grâce à la rambarde et au sous-pont prévus ;
- Large plateforme de travail de 2,40 m.

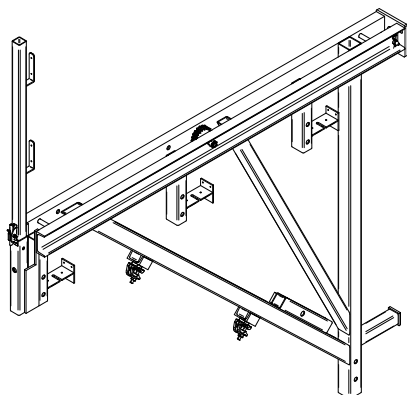
DOMAINES D'APPLICATION

Le nouveau système est plus adapté aux chantiers où il est nécessaire de soulever le coffrage en différentes sections de coulage, par exemple, **Bâtiments civils et industriels, Pieux, Silos, etc.**



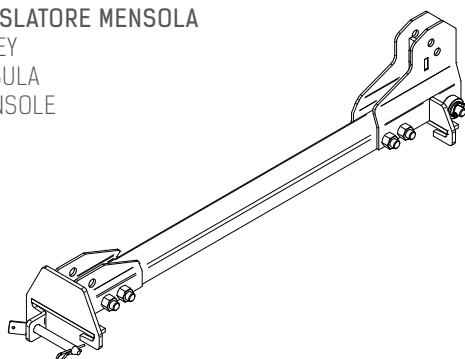


TELAIO MENSOLA
CLIMBING FRAME
MARCO DE MÉNSULA
CADRE DE CONSOLE



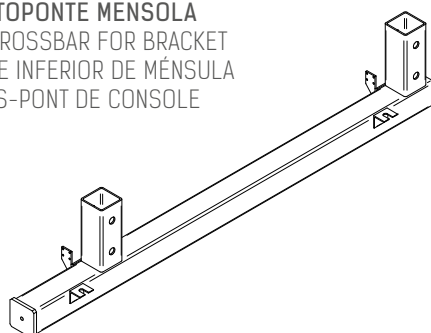
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169575	160	352.74

CARRELLO TRASLATORE MENSOLA
BRACKET TROLLEY
CARRO DE MÉNSULA
CHARIOT DE CONSOLE



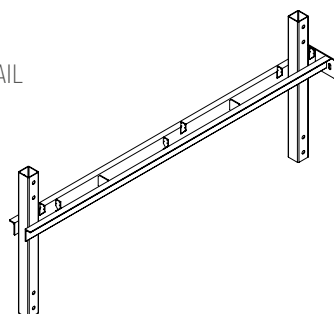
Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169579	29,30	64.60

TRAVERSO PER SOTTOPONTE MENSOLA
BRIDGE UNDERSIDE CROSSBAR FOR BRACKET
TRAVESA PARA PUENTE INFERIOR DE MÉNSULA
TRAVERSE POUR SOUS-PONT DE CONSOLE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169577	18,70	41.23

TRAVERSA INTERMEDIA DI LAVORO L=2300 MM
INTERMEDIATE WORKING TRANSOM
TRAVESA INTERMEDIA DE TRABAJO
TRAVERSE INTERMÉDIAIRE DE TRAVAIL

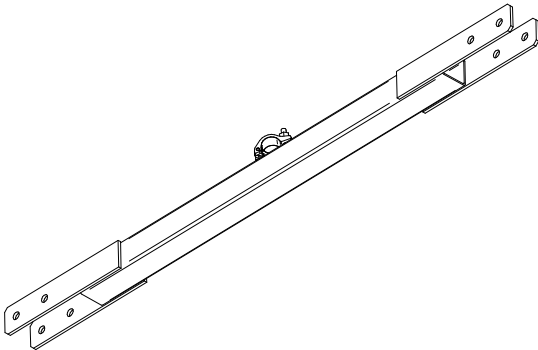


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169599	32,40	71.42



MONTANTE SOTTOPONTE INTERNO

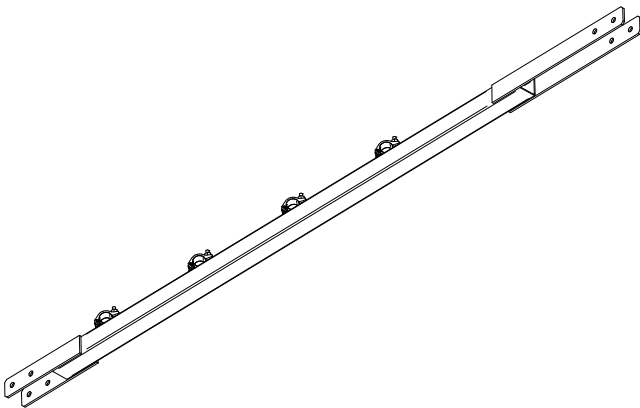
INNER UPRIGHT FOR TRAILING WORK PLATFORM
MONTANTE INTERNO PARA PLATAFORMA DE TRABAJO ARRASTRADA
MONTANT INTERNE POUR PLATEFORME DE TRAVAIL TRAÎNANTE



Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
300	9169576	20,30 44.75
540	9169593	51,60 113.76

MONTANTE SOTTOPONTE ESTERNO

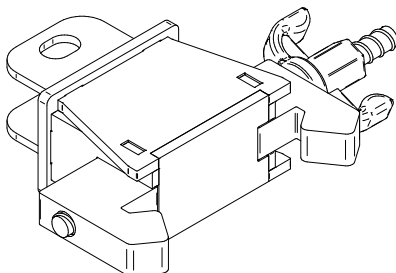
OUTER UPRIGHT FOR TRAILING WORK PLATFORM
MONTANTE ESTERNO PARA PLATAFORMA DE TRABAJO ARRASTRADA
MONTANT EXTERNE POUR PLATEFORME DE TRAVAIL TRAÎNANTE



Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
300	9169578	36,51 80.48
540	9169594	66,83 147.33

STAFFA DI UNIONE TRAVE-PANNELLO FCB

BEAM-PANEL CONNECTION BRACKET
SOPORTE DE CONEXIÓN VIGA-PANEL
SUPPORT DE CONNEXION POUTRE-PANNEAU

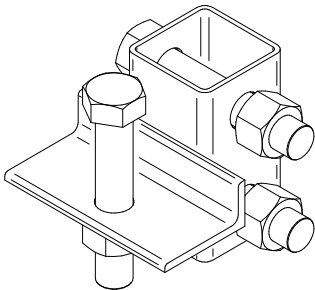


Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169581	5,20	11.46



ELEMENTO DI BLOCCO

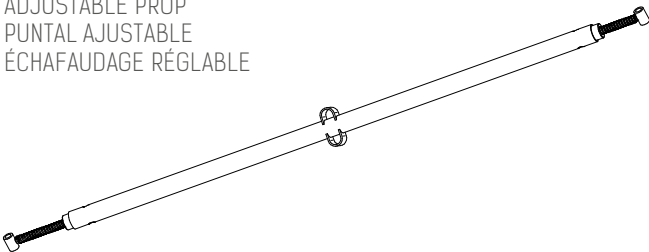
STOP BRACKET
SOPORTE DE TOPE
SUPPORT D'ARRÊT



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Cod. n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169582	2	4.41

PUNTONE REGOLABILE

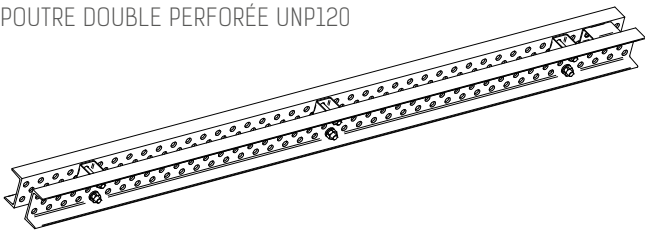
ADJUSTABLE PROP
PUNTAL AJUSTABLE
ÉCHAFAUDAGE RÉGLABLE



Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
2000 6'6"	9169580	13 28.66
4000 13'1"	9169595	22,40 49.38

DOPPIA TRAVE MULTIFORATA UNP120

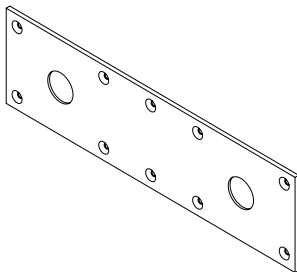
UNP120 MULTI-HOLED DOUBLE BEAM
VIGA DOBLE PERFORADA UNP120
POUTRE DOUBLE PERFORÉE UNP120



Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
2450	8169203_C	56,84 125.31
2990	8169204/C	70,40 155.20
3950	8169205_C	93,90 207.01

POSIZIONATORE DOPPIO CONO

DOUBLE CONE POSITIONER
POSICIONADOR DE DOBLE CONO
POSITIONNEUR À DOUBLE CÔNE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso kg
Dimensions	Code n°	Poids kg
DIW 20	9169614	0,38

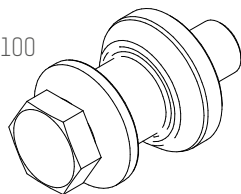


BOCCOLA DI AGGANCIO CON VITE M24X100

FIXING BUSH WITH SCREW M24X100

CASQUILLO DE FIJACIÓN CON TORNILLO M24X100

DOUILLE DE FIXATION AVEC VIS M24X100



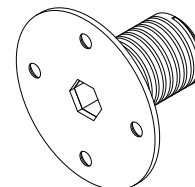
Cod. N°	Peso kg
Code n°	Weight
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
9168858/C	1

PIASTRINA DI FISSAGGIO CONO

FIXING PLATE CONE

PLACA DE FIJACIÓN CONO

PLAQUE DE FIXATION CÔNE



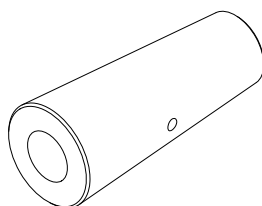
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso kg
Dimensions	Code n°	Poids kg
M24	8168817	0,15
M27	8169264	0,20

CONO DI AGGANCIO

ATTACHMENT CONE

CONO DE SUJECIÓN

CÔNE DE FIXATION



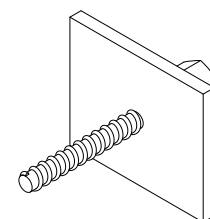
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
DIW 15/M24	8168816	0,65
DIW 20/M27	8169265	0,78

PIASTRA ANCORAGGIO A PERDERE

NON-RECOVERABLE ANCHOR PLATE

PLACA DE ANCLAJE NO RECUPERABLE

PLAQUE D'ANCRAGE NON RÉCUPÉRABLE



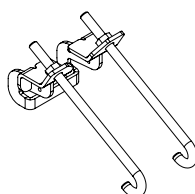
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso kg
Dimensions	Code n°	Poids kg
DIW 15 L. 160	8168818	1,30
DIW 20 L. 150	9169623	1,50

MORSETTO FISSAGGIO

FIXING CLAMP

ABRAZADERA DE FIJACIÓN

COLLIER DE FIXATION



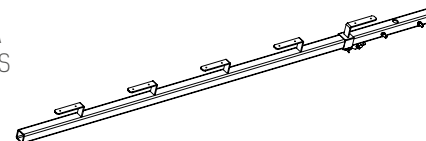
Cod. N°	Peso kg
Code n°	Weight
Codigo n°	Peso kg
Code n°	Poids kg
9168926	0,80

MONTANTE PARAPETTO

GUARDRAIL POST

MONTANTE DE BARANDILLA

MONTANT DE GARDE-CORPS

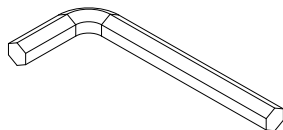


Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso kg
Dimensions	Code n°	Poids kg
L. 2000	9169173	12



CHIAVE A BRUGOLA ESAGONALE

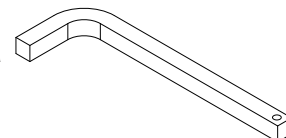
ALLEN KEY
LLAVE ALLEN
CLÉ ALLEN



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
12	8168868	0,20

CHIAVE QUADRATA

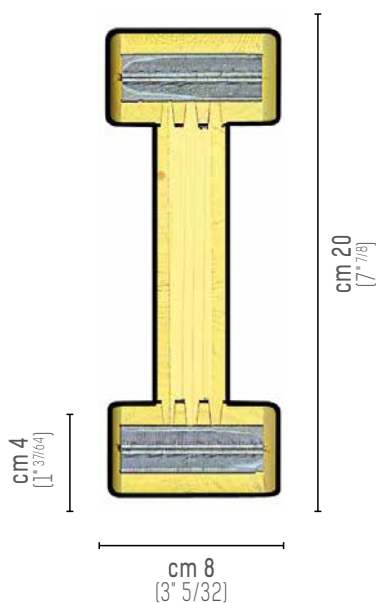
SQUARE SECTION SOCKET KEY
LLAVE DE ENCHUFE DE SECCIÓN CUADRADA
CLÉ À DOUVILLE À SECTION CARRÉE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
18	8168870	0,80

TRAVE H20

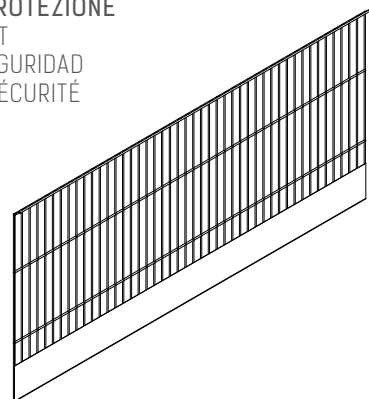
H20 BEAM
BEAM H20
VIGA H20



Mis. cm ft in	Cod. N°	Peso kg lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
145x20 4' 9"x7"	145020L	7,25 15.98
195x20 6' 4"x7"	195020L	9,75 21.50
290x20 9' 6"x7"	290020L	14,50 31.97
390x20 12' 9"x7"	390020L	19,50 42.99
490x20 16"x7"	490020L	24,50 54.01
590x20 19' 4"x7"	590020L	29,50 65.04

RETE DI PROTEZIONE

SAFETY NET
RED DE SEGURIDAD
FILET DE SÉCURITÉ



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
9169145	18,40	40.57

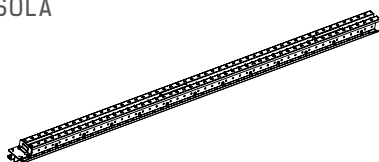
ACCESSORI IDRAULICI PER MENSOLA RAMPANTE | HYDRAULIC ACCESSORIES FOR CLIMBING

BRACKET | ACCESORIOS HIDRÁULICOS PARA MÉNSULA TREPADORA | ACCESSOIRES HYDRAULIQUES
POUR CONSOLE GRIMPANTE



TRAVE MULTIFORATA PER MENSOLA

MULTI-HOLE BEAM
VIGA MULTIFORMADA
POUTRE MULTITROUS



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
L. 6495	9169611/C	220,00

COMPLESSIVO BECCO SUPERIORE

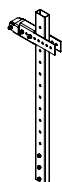
UPPER NOSE ASSEMBLY
CONJUNTO PICO SUPERIOR
ENSEMBLE BEC SUPÉRIEUR



Cod. N°	Peso kg
Code n°	Weight
Codigo n°	Peso
Code n°	Poids
9169612/C	63,80

COMPLESSIVO ESTENSIONE INFERIORE

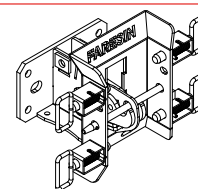
LOWER EXTENSION ASSEMBLY
CONJUNTO EXTENSIÓN INFERIOR
ENSEMBLE EXTENSION INFÉRIEURE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
L. 1500	9169613/C	25,50

STAFFA DI MOVIMENTAZIONE A MURO

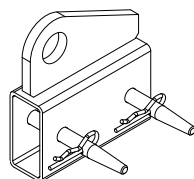
WALL MOUNTING BRACKET
SOPORTE DE MONTAJE DE PARED
SUPPORT DE MONTAGE MURAL



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169006/C	28,00	61.73

STAFFA DI SOLLEVAMENTO

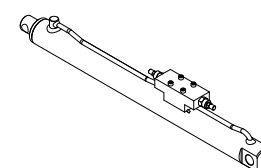
LIFTING BRACKET
SOPORTE DE ELEVACION
SUPPORT DE LEVAGE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169003/C	5,00	11.02

PISTONE

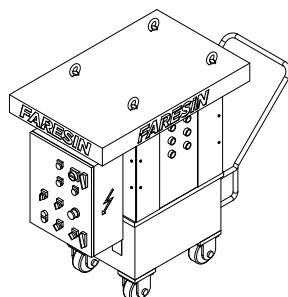
PISTON
PISTON
TIGE POUSSANTE



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9169022/C	25,00	55.12

CENTRALINA 380-460 V

CONTROL UNIT 380-460 V
UNIDAD DE CONTROL 380-460 V
UNITÉ DE COMMANDE 380-460 V



Cod. N°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Weight kg	Weight lbs
Codigo n°	Peso kg	Peso lbs
Code n°	Poids kg	Poids lbs
9168990	120	264.55

PIANALI RAMPANTI

RAMPANT PLATFORMS

PLATAFORMAS TREPANTES

PASSERELLES GRIMPANTES

35 **R-PLATFORM - PIANALE RAMPANTE CON SCATOLA RECUPERABILE**

R-PLATFORM - CLIMBING PLATFORMS

WITH RECOVERABLE BOX

R-PLATFORMS - PLATAFORMAS TREPANTES

CON CAJA RECUPERABLE

R-PLATFORMS - PASSERELLES GRIMPANTES

AVEC BOÎTE RÉCUPÉRABLE

41 **L-PLATFORM - PIANALE RAMPANTE CON ELEMENTO A PERDERE**

L-PLATFORM - CLIMBING PLATFORMS

WITH LOSING ELEMENT

L-PLATFORM - PLATAFORMAS TREPANTES

CON ELEMENTO NO RECUPERABLE

L-PLATFORM - PASSERELLES GRIMPANTES

NON RECUPERABLES



R-PLATFORM PIANALE RAMPANTE CON SCATOLA RECUPERABILE

R-PLATFORM - CLIMBING PLATFORMS WITH RECOVERABLE BOX

R-PLATFORMS - PLATAFORMAS TREPANTES CON CAJA RECUPERABLE

R-PLATFORMS- PASSERELLES GRIMPANTES AVEC BOÎTE RÉCUPÉRABLE





La soluzione ideale per realizzare piattaforme interne a vani ascensori ad altezza elevata, in quanto muniti di sistemi di sicurezza antisganciamento.

I pianali permettono di creare una superficie stabile per le lavorazioni del personale in cantiere e la posa dei casseri. Grazie ai nuovi piani di lavoro di possono effettuare lavorazioni all'interno dei vani ascensori od altro, con una misura minima di 1,5x1,5 m. (4' 11"x4' 11"), fino ad un massimo di 3,5x3,5 m (11' 5"x11' 5").

Con pochi e semplici tiri di gru è possibile lo sganciamento e il successivo riposizionamento del pianale per prepararlo alla realizzazione della fase successiva di getto.

The safety lock system makes this the ideal solution for creating internal platforms for lift shaft at elevated heights. The platforms make it possible to create a stable surface for site workers and for erecting formwork.

These new work platforms make it possible to execute structures inside elevator housings or similar, with minimum measurements of 1.5x1.5 m (4' 11"x4' 11") and up to a maximum of 3.5x3.5 m (11' 5"x11' 5"). With just a few simple crane manoeuvres the platforms can be released and repositioned ready for the next concrete pour.

La solución ideal de trabajo en huecos de ascensor o similares, una plataforma interna de altura elevada con sistema de seguridad antideslizante.

Esta plataforma crea una superficie de trabajo perfectamente estable que nos permite trabajar con seguridad en el interior del encofrado con una superficie mínima de 1,5x1,5 m (4' 11"x4' 11") y máxima de 3,5x3,5 m (11' 5"x11' 5").

Para colocar a diferentes niveles solo basta un simple tirón de grúa para reposicionarla y anclarla en el siguiente nivel de trabajo.

La solution idéale pour réaliser des plateformes à l'intérieur de cages d'ascenseur à grande hauteur, car ils sont équipés de systèmes de sécurité anti-décrochage.

les plateformes permettent de créer une surface stable pour le travail du personnel sur le chantier et la mise en place des coffrages.

grâce aux nouveaux plans de travail, il est possible de travailler à l'intérieur des cages d'ascenseur ou similaires, ayant une mesure minimum de 1,5x1,5 m (4' 11"x4' 11"), jusqu'à un maximum de 3,5x3,5 mètres (11' 5"x11' 5"). quelques simples tirs de grues suffisent pour décrocher et ensuite remettre en place la plateforme afin de la préparer à la réalisation de la phase suivante de coulée.



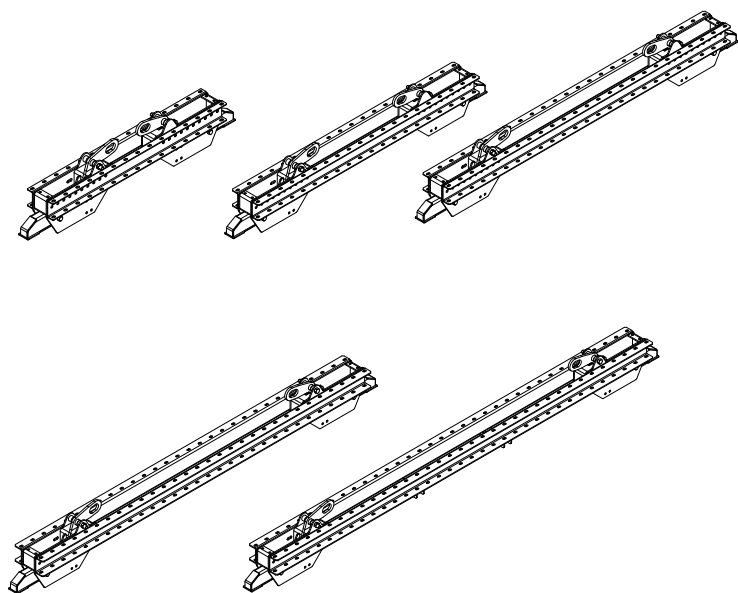
R-PLATFORM - PIANALE RAMPANTE CON SCATOLA RECUPERABILE



R-PLATFORM - CLIMBING PLATFORMS WITH RECOVERABLE BOX
R-PLATFORMS - PLATAFORMAS TREPANTES CON CAJA RECUPERABLE
R-PLATFORMS - PASSERELLES GRIMPANTES AVEC BOÎTE RÉCUPÉRABLE

COMPLESSIVO TRAVE CON STAFFE

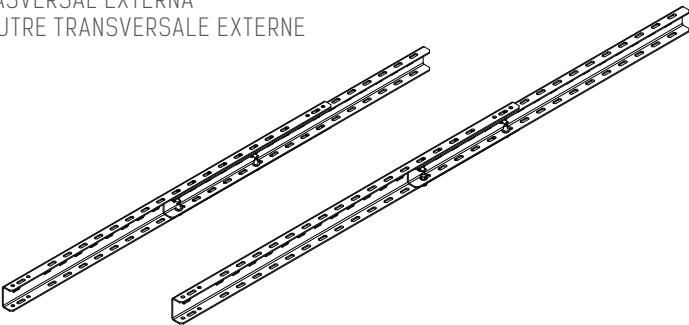
GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY WITH BRACKETS
CONJUNTO VIGA PERFORADA CON ABRAZADERAS
ENSEMBLE DE POUTRE PERFOREE AVEC SUPPORTS



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
L=1450/2000	8168986/C	102,00
L=1950/2500	8168987/C	110,00
L=2450/3000	8168988/C	118,00
L=2950/3500	8168989/C	140,00
L=3450/4000	8168985/C	155,00
L=3950/4500	7165004/C	162,00

TRAVE TRASVERSALE ESTERNO

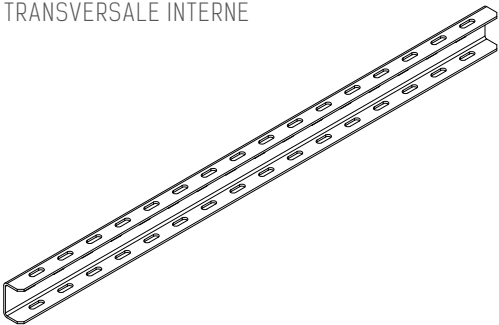
EXTERNAL CROSS BEAM
TRASVERSAL EXTERNA
POUTRE TRANSVERSALE EXTERNE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
L=1420	8168990	9,50
L=1760	8168994	11,50

TRAVE TRASVERSALE INTERNO

INTERNAL CROSS GIRDER
TRASVERSAL INTERNA
POUTRE TRANSVERSALE INTERNE

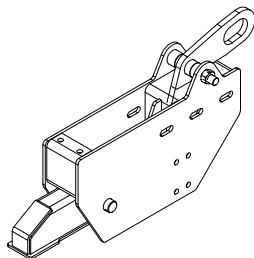


Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
L=1420	8168991	8,50



COMPLESSIVO STAFFA

BRACKET ASSEMBLY
CONJUNTO DE ESTRIBOS
ENSEMBLE ÉTRIER DE SUPPORT



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

8168992

Peso kg

Weight kg

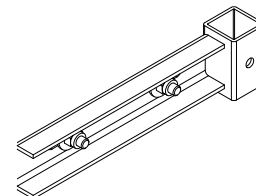
Peso kg

Poids kg

38,00

COMPLESSIVO STAFFA MONTANTE PARAPETTO PIANALE

PLATFORM HANDRAIL UPRIGHT BRACKET ASSEMBLY
CONJUNTO ESTRIBOS DE MONTAJE PARAPETO PISO
ENSEMBLE ÉTRIER DE FIXATION PARAPET PLANCHER



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

8168995/C

Peso kg

Weight kg

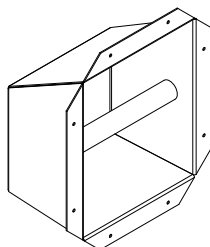
Peso kg

Poids kg

3,50

SCATOLA RECUPERABILE PER NICCHIE APPOGGIO CUNEO

REUSABLE BEAM FASTENING BOX
CAJA RECUPERABLE PARA NICHOS
DE APOYO CUNA
BOÎTE RÉCUPÉRABLE POUR CALE DE
SUPPORT DE NICHE



Cod. N°

Cod. n°

Codigo n°

Code n°

8169040

Peso kg

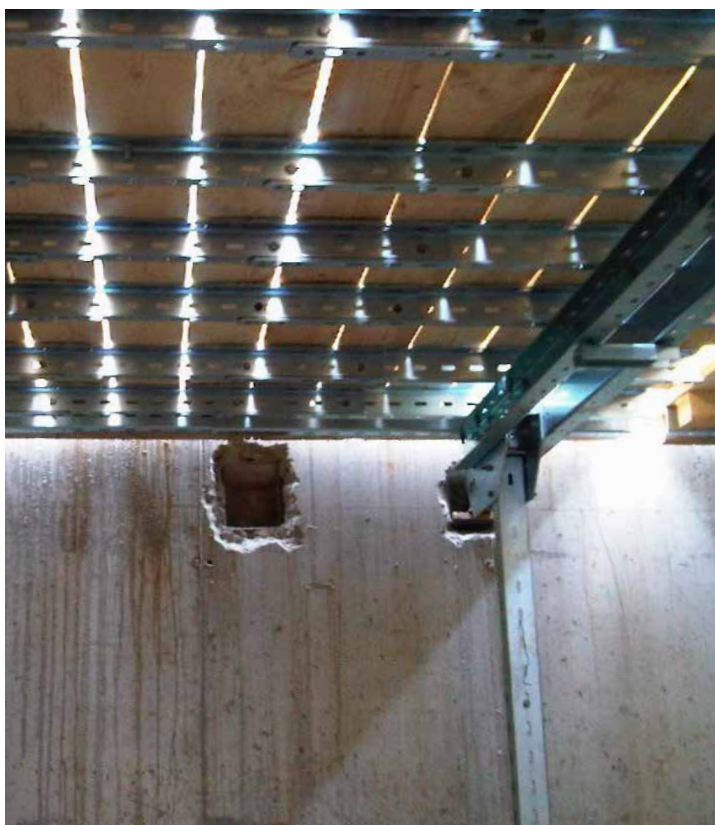
Weight kg

Peso kg

Poids kg

2,00





L-PLATFORM PIANALE RAMPANTE CON ELEMENTO A PERDERE

L-PLATFORM - CLIMBING PLATFORMS WITH LOSING ELEMENT

L-PLATFORM- PLATAFORMAS TREPANTES CON ELEMENTO NO RECUPERABLE

L-PLATFORM -PASSERELLES GRIMPANTES NON RECUPERABLES



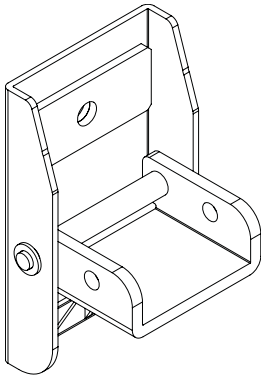


STAFFA APPOGGIO PIANALI

PANELS SUPPORT BRACKET

ABRAZADERA PARA APOYO DE PLATAFORMAS

ÉTRIER DE SUPPORT DES PLATEFORMES



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
100/120	9169256	17,30
140/160	7162944	
200	7166617	

**ELEMENTO DI CONNESSIONE PER TRAVA FORATA UNP120
PER PIANALE RAMPANTE**

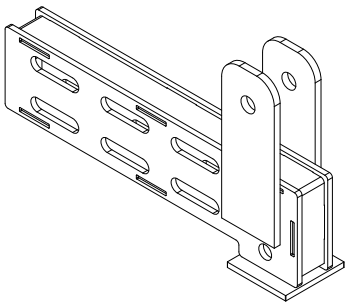
ELEMENT FOR CONNECTING UNP120 DRILLED BEAM AND CLIMBING PANEL

ELEMENTO DE CONEXIÓN PARA VIGA PERFORADA UNP120 PARA

PLATAFORMA TRAVE

ÉLÉMENT DE CONNEXION POUR TRAVE PERCÉE

UNP 120 POUR PLATEFORME RAMPANTE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
UNP 120	9169258/C	8,90
UNP 180	7167589	14,50
UNP 200	9169257	16,20

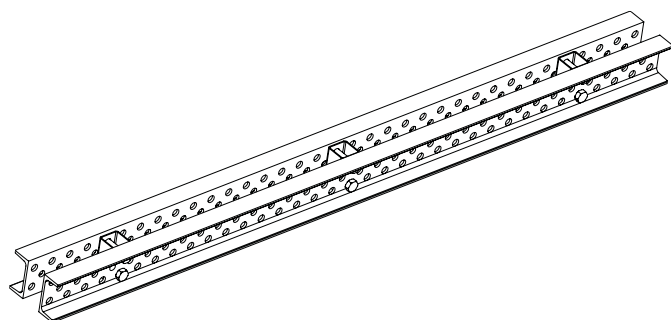


COMPLESSIVO TRAVE FORATA UNP120

STEEL GIRDER WITH HOLES

CONJUNTO VIGA PERFORADA UNP 120

ENSEMBLE POUTRE PERFOREE UNP120

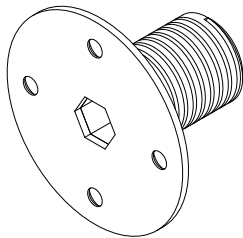


Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
750	8169199/C	18,70
890	9169259/C	21,70
950	8169200/C	23,50
1010	9169260/C	24,50
1190	9169261/C	30,10
1490	8169201/C	35,60
1670	9169262/C	40,00
1730	9169263/C	40,80
1850	9169264/C	43,50
1970	8169202/C	47,80
2090	8169212/C	50,00
2149	9169265/C	51,00
2450	8169203/C	59,10
2570	9169266/C	61,00
2690	9169267/C	62,60
2810	9169268/C	65,50
2990	8169204/C	70,40
3950	8169205/C	93,90
4970	8169206/C	116,40
5990	8169207/C	139,00



PIASTRINA DI FISSAGGIO CONO

ATTACHMENT CONE
PLACA DE FIJACIÓN CONO
PLAQUETTE DE FIXATION CÔNE



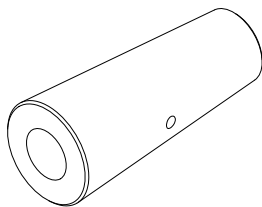
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
M24	8168817	0,15

VITE T.E.

Mis. mm	Cod. N°
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°
10,9	802224070

CONO DI AGGANCIO

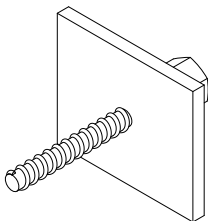
ATTACHMENT CONE
CONO DE ENGANCHE
CÔNE D' ACCROCHAGE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
DIW 15/M24	8168816	0,65

PIASTRA ANCORAGGIO A PERDERE

NON-RECOVERABLE ANCHOR PLATE
PLACA ANCLAJE NO RECUPERABLE
PLAQUE D'ANCRAGE NON RÉCUPÉRABLE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis Medida Dimensions	Code n° Codigo n° Code n°	Weight Peso Poids
DIW 15 L. 110	9169269	1,20
DIW 15 L. 160	8168818	1,30

L-PLATFORM – PIANALE RAMPANTE CON ELEMENTO A PERDERE

COMPONENTI | COMPONENTS | ELEMENTOS | ÈLÈMENTS

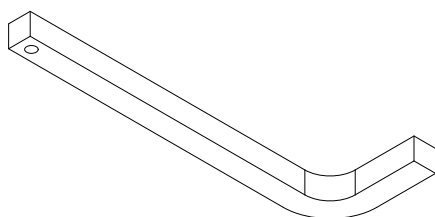


CHIAVE QUADRATA

SQUARE SECTION SOCKET KEY

LLAVE ALLEN CUADRADA

CLÉ ALLEN CARRÉE



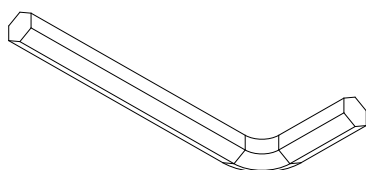
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
18	8168870	0,80

CHIAVE A BRUGOLA ESAGONALE

ALLEN KEY

LLAVE ALLEN HEXAGONAL

CLÉ ALLEN HEXAGONALE



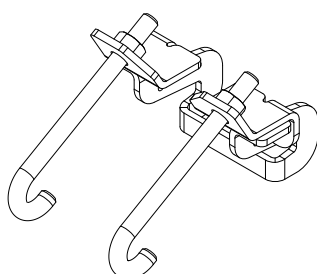
Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
12	8168868	0,20
19	8168869	0,50

MORSETTO FISSAGGIO TRAVI IN LEGNO E COMPLESSIVO TRAVE FORATA

FIXING CLAMP FOR WOOD BEAMS AND STEEL GIRDER WITH HOLES ASSEMBLY

MORDAZA DE FIJACIÓN PARA VIGAS EN MADERA Y CONJUNTO VIGA PERFORADA

GRIFFE DE FIXATION POUR POUTRES EN BOIS ET SYSTEME POUR POUTRE PERFOREE



Mis. mm	Cod. N°	Peso kg
Mis	Code n°	Weight
Medida	Codigo n°	Peso
Dimensions	Code n°	Poids
100/120	8169102	0,60
160	7165588	0,60
180	7165469	0,70
200	7165737	0,70

Worldwide

CORPORATE HEADQUARTERS

ITALY / BREGANZE

FARESIN FORMWORK S.P.A.

Via della Meccanica, 1 - 36042 Breganze, Vicenza

Phone +39 0445 300300

info@faresinformwork.com - www.faresinformwork.com

ITALY / SALERNO

FARESIN RENTAL S.R.L.

Via Verticelli, 27 - 84022 Campagna, Salerno

Phone +39 0828 1818300

info@faresinrental.com - www.faresinformwork.com

WORLDWIDE BRANCHES

CANADA

FARESIN FORMWORK SYSTEMS INC

99 Fenmar Dr Toronto ON M9L 1M3

Phone +1 416 779 2286

info@faresinformwork.com

www.faresinformwork.ca

ROMANIA

FARESIN ROMÂNIA SRL

Str. Morii, Nr. 6 Mogoșoaia

077135 Judetul Ilfov

Phone +40 21 3514401

office@faresinromania.ro

www.faresinformwork.ro

AUSTRALIA

FARESIN AUSTRALIA PTY LTD.

13 Rowood Road, Prospect

NSW 2148

Phone +61 2 9636 1411

info@faresinaustralia.com.au

www.faresinformwork.com.au

MÉXICO

FARESIN FORMWORK LATAM

OFFICE:

Dr. Vertiz 1400-1401

Colonia Portales Norte

033033 Ciudad de Mexico

Phone +55 25806350

U.S.A.

FARESIN FORMWORK USA CORP

350 5th Avenue

New York, NY 10118

info@faresinformwork.com

www.faresinformwork.us

RUSSIA

JSCO FARESIN SPB

Basseyay Str. 73/1

196211 St. Petersburg

Phone +7 812 379 71 74

petersburg@faresin.ru

www.faresin.ru

QUEENSLAND

OPERATIONAL BRANCH

1/70 Flame Trees Drive

Luscombe QLD 4207

Phone +61 2 9636 1411

info@faresinaustralia.com.au

www.faresinformwork.com.au

WAREHOUSE:

C. Montes Urales 727 piso 5 Lomas

Virreyes, Lomas de Chapultepec

IV Secc, Miguel Hidalgo, C.P. 11000

Ciudad de México, CDMX

info@faresinformwork.com

www.faresinformwork.com

NIGERIA

FARESIN FORMWORK NIGERIA LIMITED

6th Floor, CBC Towers, 11, Olubunmi

Owa Street Off Admiralty Way, Lekki

Phase - Lekki, Lagos State

Phone +234 806 721 4806

info@faresinformwork.com

www.faresinformwork.ng

BELARUS

FARESIN BEL

Surganova Street, 28A, Office 207

220012 Minsk

Phone +375 172909520

faresin@infonet.by

www.faresinformwork.com

MOZAMBIQUE

FARESIN FORMWORK MOÇAMBIQUE LIMITADA

Av. Rua Paulo Samuel Kankhomba,

Bairro Central n. 1371

Kampfumu, Maputo Cidade

Phone +258 21329684

infomz@faresinformwork.com

s.santi@faresinformwork.com

m.cossa@faresinformwork.com

www.faresinformwork.co.mz

ABUJA OFFICE

Suite A3, Triple H Plaza,

Plot 778 Wuye District,

Abuja, F.C.T

info@faresinformwork.com

www.faresinformwork.ng